



EUROPÄISCHES PARLAMENT

2009 - 2014

Ausschuss für Industrie, Forschung und Energie

2011/0274(COD)

21.6.2012

STELLUNGNAHME

des Ausschusses für Industrie, Forschung und Energie

für den Ausschuss für regionale Entwicklung

zum Vorschlag für eine Verordnung des Europäischen Parlaments und des Rates über den Kohäsionsfonds und zur Aufhebung der Verordnung (EG) Nr.1084/2006 (COM(2011)0612/2 – C7-0325/2011 – 2011/0274(COD))

Verfasserin der Stellungnahme: Patrizia Toia

PA_Legam

KURZE BEGRÜNDUNG

Auf der Tagung des Europäischen Rates zu Energiefragen im Februar 2011 wurde folgendes betont: „Das Ziel einer Steigerung der Energieeffizienz um 20 % bis 2020, das ins Hintertreffen geraten ist, muss verwirklicht werden. Dazu ist ein entschlossenes Vorgehen vonnöten, um das erhebliche Potenzial höherer Energieeinsparungen bei Gebäuden, im Verkehrsbereich sowie bei Produkten und Verfahren zu erschließen.“

Der Schwerpunkt der Politik der EU zur Steigerung der Energieeffizienz muss auf den Gebäudesektor gelegt werden, da fast 40% des Energieverbrauchs (und 36% der Treibhausgasemissionen) auf Häuser, Büros, Geschäfte und andere Gebäude entfallen. Hinzu kommt, dass der Gebäudesektor über das zweitgrößte unerschlossene, kostenwirksame Energiesparpotential nach dem Energiesektor verfügt.

Das kostenwirksame Energiesparpotential im Gebäudesektor (sowohl Wohnungsbau als auch Gewerbebau) wird auf 65 Mio. Tonnen RÖE¹ geschätzt, was einem Gesamtinvestitionsbedarf von ca. 587 Mia. Euro für den Zeitraum 2011-2020 entspricht. Daraus resultiert ein Investitionsbedarf von etwa 60 Mia. Euro pro Jahr für die Realisierung dieses Einsparpotentials.

Die Verfasserin der Stellungnahme empfiehlt aus diesem Grund, den Mitgliedstaaten und den Regionen Spielraum bei der Entscheidung zu überlassen, ob sie ihre Investitionen in die Energieeffizienz auf die öffentlichen Infrastrukturen oder den Gebäudesektor konzentrieren wollen.

ÄNDERUNGSANTRÄGE

Der Ausschuss für Industrie, Forschung und Energie ersucht den federführenden Ausschuss für regionale Entwicklung, folgende Änderungsanträge in seinen Bericht zu übernehmen:

Änderungsantrag 1

Vorschlag für eine Verordnung

Erwägung 1

Vorschlag der Kommission

(1) Nach Artikel 174 des Vertrags entwickelt und verfolgt die Union ihre Politik zur Stärkung ihres wirtschaftlichen,

Geänderter Text

(1) Nach Artikel 174 des Vertrags entwickelt und verfolgt die Union ihre Politik zur Stärkung ihres wirtschaftlichen,

¹ siehe Konsultationspapier der Kommission "Financial support for Energy efficiency in buildings"; Eichhammer, W. et al.: Untersuchung zum Energieeinsparpotenzial in EU-Mitgliedstaaten, Kandidatenländern und EWR-Ländern. 2009; Wesselink, B. et al.: Energy Savings 2020 – How to triple the impact of energy saving policies in Europe. Bericht für die Europäische Klimastiftung, 2010

sozialen und territorialen Zusammenhalts. Der Kohäsionsfonds sollte daher einen finanziellen Beitrag zu Projekten im Umweltbereich und zu transeuropäischen Netzen auf dem Gebiet der Verkehrsinfrastruktur leisten.

sozialen und territorialen Zusammenhalts. Der Kohäsionsfonds sollte daher einen finanziellen Beitrag zu Projekten im Umweltbereich und zu transeuropäischen Netzen auf dem Gebiet der Verkehrsinfrastruktur leisten, **sowie in den Bereichen der nachhaltigen Entwicklung, die eindeutig ökologischen Nutzen, beispielsweise wie beispielsweise Energieeffizienz und erneuerbare Energien bieten.**

Änderungsantrag 2

Vorschlag für eine Verordnung Erwägung 1 a (neu)

Vorschlag der Kommission

Geänderter Text

(1a) Die Realisierung der Energieeffizienzziele erfolgt am besten durch die Einbeziehung möglichst vieler öffentlicher und privater Akteure, durch das Anstreben von Hebelwirkungen, die Schaffung von Arbeitsplätzen und den Beitrag zu umweltbewussterem Wachstum mit Blick auf ein wettbewerbsfähiges und nachhaltiges Europa.

Änderungsantrag 3

Vorschlag für eine Verordnung Artikel 2 – Absatz 1 – Buchstabe a

Vorschlag der Kommission

Geänderter Text

(a) Investitionen in die Umwelt, auch im Bereich der nachhaltigen Entwicklung und der Energie, die einen Nutzen für die Umwelt haben;

(a) Investitionen in die Umwelt, auch in Bereichen der nachhaltigen Entwicklung und der Energie, die einen Nutzen für die Umwelt haben **und zur Verringerung der CO₂-Emissionen beitragen;**

Änderungsantrag 4

Vorschlag für eine Verordnung
Artikel 2 – Absatz 1 – Buchstabe c a (neu)

Vorschlag der Kommission

Geänderter Text

(ca) Technische Hilfe für die Förderung des Kapazitätenaufbaus in der Städtepolitik.

Änderungsantrag 5

Vorschlag für eine Verordnung
Artikel 2 – Absatz 1 – Buchstabe c b (neu)

Vorschlag der Kommission

Geänderter Text

(cb) Technische Hilfe für die Verwirklichung der Ziele von Europa 2020 und intelligenter Fachbereiche.

Änderungsantrag 6

Vorschlag für eine Verordnung
Artikel 2 - Absatz 2 - Buchstabe b

Vorschlag der Kommission

Geänderter Text

(b) **die** Verringerung von Treibhausgasemissionen **in Anlagen**, die unter **die** Richtlinie 2003/87/EG fallen;

(b) **Investitionen zur** Verringerung von Treibhausgasemissionen **aus Tätigkeiten**, die unter **Anhang 1 der** Richtlinie 2003/87/EG fallen;

Begründung

Deutlichere Formulierung.

Änderungsantrag 7

Vorschlag für eine Verordnung
Artikel 2 - Absatz 2 - Buchstabe c

Vorschlag der Kommission

Geänderter Text

(c) den Wohnungsbau.

(c) den Wohnungsbau **mit Ausnahme der Förderung der Energieeffizienz und der Nutzung erneuerbarer Energien.**

Begründung

Siehe Änderungsantrag zu Artikel 3 Buchstabe a Ziffer iii.

Änderungsantrag 8

**Vorschlag für eine Verordnung
Artikel 3 – Buchstabe a – Ziffer i**

Vorschlag der Kommission

i) Förderung der Produktion und
Verteilung von Energie aus erneuerbaren
Quellen;

Geänderter Text

i) Förderung der Produktion und
Verteilung von Energie aus erneuerbaren
Quellen **und von
Informationstechnologie;**

Änderungsantrag 9

**Vorschlag für eine Verordnung
Artikel 3 - Buchstabe a - Ziffer iii**

Vorschlag der Kommission

iii) Förderung der Energieeffizienz von
öffentlichen Gebäuden und der Nutzung
erneuerbarer Energien in öffentlichen
Infrastrukturen;

Geänderter Text

iii) Förderung der Energieeffizienz und der
Nutzung erneuerbarer Energien in
öffentlichen Infrastrukturen **und im
Wohnungsbau;**

Begründung

Bei diesem Punkt ist eine flexiblere Festlegung der Investitionsprioritäten erforderlich.

Änderungsantrag 10

**Vorschlag für eine Verordnung
Artikel 3 - Buchstabe a - Ziffer iv**

Vorschlag der Kommission

iv) Entwicklung intelligenter
Niederspannungsverteilersysteme;

Geänderter Text

iv) Entwicklung intelligenter **Nieder- und
Mittelspannungsverteilersysteme;**

Änderungsantrag 11

Vorschlag für eine Verordnung Artikel 3 - Buchstabe a - Ziffer v

Vorschlag der Kommission

v) Förderung von Strategien zur Senkung des CO₂-Ausstoßes für städtische Gebiete;

Geänderter Text

v) Förderung von Strategien zur Senkung des CO₂-Ausstoßes für **sämtliche Gebiete, insbesondere** städtische Gebiete, **einschließlich der Förderung einer nachhaltigen städtischen Mobilität, umweltfreundlicher öffentlicher Verkehrsmittel und der Abfederung einschlägiger Anpassungsmaßnahmen;**

Änderungsantrag 12

Vorschlag für eine Verordnung Artikel 3 – Buchstabe c – Ziffer i a (neu)

Vorschlag der Kommission

Geänderter Text

ia) Förderung der Modernisierung der Wasserversorgungsinfrastruktur, um vor allem in historischen Städten, in denen bei der Wasserverteilung große Mengen Wasser verloren gehen, einen effizientere Nutzung von Ressourcen zu erwirken.

Änderungsantrag 13

Vorschlag für eine Verordnung Artikel 3 – Buchstabe c – Ziffer ii a (neu)

Vorschlag der Kommission

Geänderter Text

ii a) Förderung von Innovationen im Wassersektor sowie der Einrichtung einer neuen Technologie für die Verwaltung unterirdischer Wasserressourcen.

Änderungsantrag 14

**Vorschlag für eine Verordnung
Artikel 3 – Buchstabe c – Ziffer iii**

Vorschlag der Kommission

iii) Schutz und Wiederherstellung der Biodiversität, auch durch grüne Infrastrukturen;

Geänderter Text

iii) Schutz und Wiederherstellung der Biodiversität, auch durch grüne Infrastrukturen ***und Natura 2000***;

Änderungsantrag 15

**Vorschlag für eine Verordnung
Artikel 3 – Buchstabe c – Ziffer iv**

Vorschlag der Kommission

iv) Verbesserung des städtischen Umfelds, einschließlich Sanierung von Industriebrachen und Verringerung der Luftverschmutzung.

Geänderter Text

iv) Verbesserung des städtischen Umfelds, einschließlich Sanierung von Industriebrachen, Verringerung der Luftverschmutzung ***und Maßnahmen zum Schutz und zur Erhaltung des historischen und kulturellen Erbes***.

Änderungsantrag 16

**Vorschlag für eine Verordnung
Artikel 3 – Buchstabe c – Ziffer iv a (neu)**

Vorschlag der Kommission

Geänderter Text

iva) Entwicklung und Unterstützung von Umweltdienstleistungen, Förderung des Ausbaus des betrieblichen Umweltschutzes und des effizienten Umgangs mit Ressourcen in KMU und im öffentlichen Sektor;

Änderungsantrag 17

**Vorschlag für eine Verordnung
Artikel 3 – Buchstabe d – Einleitung**

Vorschlag der Kommission

Geänderter Text

(d) Förderung ***von Nachhaltigkeit im***

(d) Förderung ***des intermodalen***

Verkehr und Beseitigung von Engpässen in **wichtigen Netzinfrastrukturen** durch

nachhaltigen Verkehrs und **der Mobilität**, wobei **gleichzeitig der Schwerpunkt auf die** Beseitigung von Engpässen **und die Schließung von Lücken bei grenzüberschreitenden Verbindungen** in **nachhaltigen und intermodalen Verkehrsinfrastrukturen gelegt wird**, durch

Änderungsantrag 18

Vorschlag für eine Verordnung Artikel 3 – Buchstabe e

Vorschlag der Kommission

(e) Verbesserung der institutionellen Kapazitäten und einer effizienten öffentlichen Verwaltung durch Stärkung der institutionellen Kapazitäten und der Effizienz der öffentlichen Verwaltungen und Dienste, die mit der Umsetzung des Kohäsionsfonds zusammenhängen.

Geänderter Text

(e) Verbesserung der institutionellen Kapazitäten und einer effizienten öffentlichen Verwaltung durch Stärkung der institutionellen Kapazitäten, **der Innovationsfähigkeit** und der Effizienz der öffentlichen Verwaltungen und Dienste, die mit der Umsetzung des Kohäsionsfonds zusammenhängen.

Änderungsantrag 19

Vorschlag für eine Verordnung Anhang 1

Vorschlag der Kommission

	EINHEIT	BEZEICHNUNG
Umwelt		
Feste Abfälle	Tonnen	Zusätzliche Abfallrecyclingkapazität
Wasserver-sorgung	Personen	An bessere Wasserversorgung angeschlossene zusätzliche Bevölkerung
	m ³	Geschätzte Verringerung der Lecks im Wasserverteilungsnetz
Abwasser-entsorgung	Bevölke-rungsäqui-valent	An bessere Abwasserentsorgung angeschlossene zusätzliche Bevölkerung

Risikoprävention und Risiko-management	Personen	Zahl der Personen, denen Hochwasserschutzmaßnahmen zugute kommen
	Personen	Zahl der Personen, denen Waldbrandschutz- und sonstige Schutzmaßnahmen zugute kommen
Bodensanierung	Hektar	Gesamtfläche des sanierten Geländes
Bodenversiegelung	Hektar	Veränderungen der Bodenversiegelung durch Entwicklung
Natur und Biodiversität	Hektar	Fläche der Habitate mit besserem Erhaltungszustand
Energie und Klimawandel		
Erneuerbare Energiequellen	MW	Zusätzliche Kapazität der Energieerzeugung aus erneuerbaren Quellen
Energieeffizienz	Haushalte	Zahl der Haushalte mit niedrigerem Energieverbrauch
	kWh/Jahr	Rückgang des Primärenergieverbrauchs in öffentlichen Gebäuden
	Kunden	Zahl der zusätzlichen, an intelligente Netze angeschlossenen Energiekunden
Verringerung von Treibhausgasemissionen	in Tonnen CO ₂ -Äq.	Geschätzter Rückgang der Treibhausgasemissionen in CO ₂ -Äquivalenten
Verkehr		
Eisenbahn	km	Gesamtlänge der neuen Eisenbahnverbindungen
	km	Gesamtlänge der wiederaufgebauten oder ausgebauten Eisenbahnverbindungen
Straßen	km	Gesamtlänge der neuen Straßenverbindungen
	km	Gesamtlänge der wiederaufgebauten oder ausgebauten Straßenverbindungen
Städtischer Nahverkehr	Beförderungszahlen	Zunahme der Beförderungszahlen im geförderten städtischen Nahverkehr
Binnenwasserstraßen	Tonnenkilometer	Zunahme der Beförderungsmengen auf verbesserten Binnenwasserstraßen

Geänderter Text

	EINHEIT	BEZEICHNUNG
Umwelt		
Feste Abfälle	Tonnen	Zusätzliche Abfallrecyclingkapazität
Wasserversorgung	Personen	An bessere Wasserversorgung angeschlossene zusätzliche Bevölkerung
	m ³	Geschätzte Verringerung der Lecks im Wasserverteilungsnetz
Abwasserentsorgung	Bevölkerungs-äquivalent	An bessere Abwasserentsorgung angeschlossene zusätzliche Bevölkerung
Dienstleistungen im Bereich Umwelt	Zahl	Zahl der KMU und öffentlichen Behörden, denen Dienstleistungen aus dem Bereich Umweltschutz zugute kommen
Risikoprävention und Risikomanagement	Personen	Zahl der Personen, denen Hochwasserschutzmaßnahmen zugute kommen
	Personen	Zahl der Personen, denen Waldbrandschutz- und sonstige Schutzmaßnahmen zugute kommen
Bodensanierung	Hektar	Gesamtfläche des sanierten Geländes
Bodenversiegelung	Hektar	Veränderungen der Bodenversiegelung durch Entwicklung
Natur und Biodiversität	Hektar	Fläche der Habitate mit besserem Erhaltungszustand
Energie und Klimawandel		
Erneuerbare Energiequellen	MW	Zusätzliche Kapazität der Energieerzeugung aus erneuerbaren Quellen
	%	Anteil der erneuerbaren Energieträger am Energieendverbrauch
Energieeffizienz	Haushalte	Zahl der Haushalte mit niedrigerem Energieverbrauch
	kWh/Jahr	Rückgang des Primärenergieverbrauchs in öffentlichen Gebäuden
	Äquivalent an Tonnen Öl	Rohenergieverbrauch pro Sektor
	Kunden	Zahl der zusätzlichen, an intelligente Netze angeschlossenen Energiekunden
Verringerung von Treibhausgasemissionen	in Tonnen CO ₂ -Äq.	Geschätzter Rückgang der Treibhausgasemissionen in CO ₂ -Äquivalenten
Verkehr		

Eisenbahn	km	Gesamtlänge der neuen Eisenbahnverbindungen
	km	Gesamtlänge der wiederaufgebauten oder ausgebauten Eisenbahnverbindungen
Straßen	km	Gesamtlänge der neuen Straßenverbindungen
	km	Gesamtlänge der wiederaufgebauten oder ausgebauten Straßenverbindungen
Städtischer Nahverkehr	Beförderungszahlen	Zunahme der Beförderungszahlen im geförderten städtischen Nahverkehr
Binnenwasserstraßen	Tonnenkilometer	Zunahme der Beförderungsmengen auf verbesserten Binnenwasserstraßen

VERFAHREN

Titel	Der Kohäsionsfonds und die Aufhebung der Verordnung (EG) Nr. 1084/2006 des Rates
Bezugsdokumente - Verfahrensnummer	COM(2011)0612 – C7-0325/2011 – 2011/0274(COD)
Federführender Ausschuss Datum der Bekanntgabe im Plenum	REGI 25.10.2011
Stellungnahme von Datum der Bekanntgabe im Plenum	ITRE 25.10.2011
Verfasser(in) der Stellungnahme Datum der Benennung	Patrizia Toia 15.11.2011
Prüfung im Ausschuss	23.4.2012
Datum der Annahme	19.6.2012
Ergebnis der Schlussabstimmung	+ : 51 - : 0 0 : 3
Zum Zeitpunkt der Schlussabstimmung anwesende Mitglieder	Amelia Andersdotter, Josefa Andrés Barea, Zigmantas Balčytis, Ivo Belet, Bendt Bendtsen, Jan Březina, Reinhard Bütikofer, Maria Da Graça Carvalho, Giles Chichester, Jürgen Creutzmann, Pilar del Castillo Vera, Vicky Ford, Gaston Franco, Adam Gierek, Norbert Glante, Fiona Hall, Kent Johansson, Romana Jordan, Krišjānis Kariņš, Lena Kolarska-Bobińska, Philippe Lamberts, Bogdan Kazimierz Marcinkiewicz, Marisa Matias, Jaroslav Paška, Aldo Patriciello, Vittorio Prodi, Miloslav Ransdorf, Teresa Riera Madurell, Michèle Rivasi, Paul Rübig, Salvador Sedó i Alabart, Francisco Sosa Wagner, Konrad Szymański, Patrizia Toia, Ioannis A. Tsoukalas, Claude Turmes, Niki Tzavela, Marita Ulvskog, Vladimir Urutchev, Adina-Ioana Vălean, Kathleen Van Brempt, Alejo Vidal-Quadras, Henri Weber
Zum Zeitpunkt der Schlussabstimmung anwesende Stellvertreter(innen)	Antonio Cancian, António Fernando Correia de Campos, Ioan Enciu, Roger Helmer, Jolanta Emilia Hibner, Ivailo Kalfin, Seán Kelly, Werner Langen, Mario Pirillo, Lambert van Nistelrooij
Zum Zeitpunkt der Schlussabstimmung anwesende Stellv. (Art. 187 Abs. 2)	Jorgo Chatzimarkakis